

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				CMR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT Hermann Hagenmeyer Strasse D-74199 UNTERGRUPPENBACH				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) MV TRANSPORT SLOVAKIA			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-74199 UNTERGRUPPENBACH Land/Pays GERMANY				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 10.06.2022				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DDT 838							
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros M0142189 SPEED GEAR 70 PZ M0142173 SPEED GEAR 50 PZ M0142189 SPEED GEAR 36 PZ M0142238 SPEED GEAR 50 PZ 4 PEDANE		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 70		8 Art der Verpackung Mode d'emballage PZ		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise PZ	
11 Bruttogewicht in kg Poids brut kg 497		12 Umfang in m3 Cubage m3					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie	
14 Rückerstattung / Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei / Non Franco		20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières		24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am le	
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 10.06.2022				22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 MV TRANSPORT PRESA Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes		Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette	
26 Vertragspartner des Frachtführers				27 Amtliches Kennzeichen Kfz P Anhänger		Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers	
Benutzte Gen.- Nr.				National		Bilateral	
EG				CEMT			



Cedente

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: 838
Data: 10.06.2022
Documento materiale: 9900000838
Creato da: VIVICONS

Destinatario

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Str.
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

Partita iva:

Luogo di destinazione

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Str.
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA

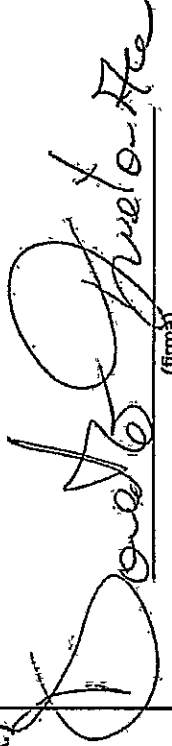
Partita iva:

XXX				RESO DA C/LAVORO		Trasporto a mezzo vettore	
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.	
001	50	PZ	M0142173	OUTPUT SHAFT 1 FD I	0,000		
002	50	PZ	M0142238	OUTPUT SHAFT 2 FD I	0,000		
003	70	PZ	M0142189	INPUT SHAFT INNER	0,000		
004	36	PZ	M0142189	INPUT SHAFT INNER	0,000		
Aspetto				Nota			
PEDANE				PIETANZA			
Colli		Peso lordo		Tipo trasporto		ID Trasporto	
4 PZ		497,000 KG				Incoterms	
Vettore				Data e ora del ritiro		Firma	
MV TRANSPORT SLOVAKIA PO854HN				10.06.2022 09:44:56			
						Conducente	
						Destinatario	



Spedizione n. 20190514UED87

Data 09/06/2022

Mittente (Nome, reparto)		Pietanza Donato, BES	
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		Untergruppenbach	
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)			
Spese di trasporto a carico di... se a carico di MAGNA PT è necessaria l'autorizzazione; se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto  (firma)	
Francò ☐ (spese di trasporto a carico della Getrag S.p.A.) Assegnato ☒ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:			
Contenuto			
Tipo di imballaggio	Nr. colli	Denominazione merce	Codice materiale
Termoformato	01	OS1	M0142173
Termoformato	01	OS2	M0142238
Termoformato	01	IS1	M0142189
Termoformato	01	IS1	M0142189
Centro di costo:	2915	Consegna gratuita ?	Sì ☐ No ☐
Data massima di arrivo presso il destinatario:		in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☐ senza indicazioni ☐	
Termine periodo immagazzinamento richiesto (nel caso di merce inviata a magazzino esterno):			

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

Pietanza, Donato

Da: Ziemer, Katrin
Inviato: giovedì 9 giugno 2022 10:06
A: Caputo, Antonio
Cc: Pietanza, Donato; Caforio, Enzo; Lindenmann, Gerd; Tursi, Dario
Oggetto: AW: Plan to pick-up the parts of Bari

Categorie: Categoria arancione

Hello,

tomorrow 10.06.2022 10am Sped. BGM comes and gets

8 pallets.

Here are the driver's contact details:

license plate : PO 854 HN

phone: +421 948 139222

Mit freundlichen Grüßen / Best regards / S pozdravom / Cordiali saluti / 祝好

Katrin Ziemer
Prototype Logistics, Transmission Systems
Magna Powertrain

Magna PT B.V. & Co. KG
Heimann-Hägenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach, Deutschland
BDRO +49 (0)7131 644 3617
katrin.ziemer@magna.com
www.magna.com

Von: Caputo, Antonio <Antonio.Caputo@magna.com>

Gesendet: Mittwoch, 8. Juni 2022 13:36

An: Ziemer, Katrin <Katrin.Ziemer@magna.com>

Cc: Pietanza, Donato <Donato.Pietanza@magna.com>; Caforio, Enzo <enzo.caforio@magna.com>; Lindenmann, Gerd <Gerd.Lindenmann@magna.com>; Tursi, Dario <darlo.tursi@magna.com>

Betreff: Plan to pick-up the parts of Bari

Hello Katrin,

for the follow parts can you organize the pick-up on Friday 10.06.22 at 10 am from Bari,

60 pc	140 Kg	1x pallet	M0142173	Outputshaft 1 FD I
108 pc	200 Kg	1x pallet	M0142189	Inputshaft inner
60 pc	200 Kg	1x pallet	M0142238	Outputshat 2 FD I

and for the follow parts are ready to pick-up on Monday 13.06.2022 at 10 am from Bari,

35 pc	90 Kg	1x pallet	M0142190	Outputshaft 1 FD II
35 pc	110 Kg	1x pallet	M0142231	Outputshat 2 FD II